

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
VILLE DE COOKSHIRE-EATON

SÉANCE DU 4 OCTOBRE 2021

Session régulière du conseil, sous la présidence de madame Sylvie Lapointe, mairesse, tenue le 4 octobre 2021 à 19 h 30, à l'hôtel de ville de Cookshire-Eaton situé au 220, rue Principale Est, et à laquelle sont présents les membres suivants formant le conseil :

Madame Louise Gosselin, conseillère du district 1
Monsieur Roger Thibault, conseiller du district 3
Monsieur Marcel Charpentier, conseiller du district 4
Monsieur Pete Lachance, conseiller du district 5
Monsieur Michel Mercier, conseiller du district 6

Absent : Monsieur Mario Gendron, conseiller du district 2

Sont également présents, monsieur Martin Tremblay, directeur général/secrétaire-trésorier et madame Danika Dubé-Ruel, technicienne à la direction et au greffe.

- A) Présences et ouverture de la séance du 4 octobre 2021 par madame Sylvie Lapointe, mairesse.**
- B) Adoption de l'ordre du jour de la séance du 4 octobre 2021.**
- C) Adoption du procès-verbal de la séance régulière 13 septembre 2021 et de la séance spéciale du 28 septembre 2021.**
- D) Adoption du procès-verbal de la réunion de travail du 28 septembre 2021.**
- E) Période de questions.**
- F) Correspondance.**
- G) Autres sujets - Activités de proximité.**
 - 1) CPE Il était une fois – Demande de gratuité de salle.
 - 2) FNX Innov – Offre de service pour la préparation des plans et devis pour les travaux de réfection du barrage X0002545 à Sawyerville.
 - 3) Ministère des Transports – Demande d'ajout de traverse piétonnière sur la route 108 en face de l'Usine Moulinage 3A.
 - 4) Ministère des Transports – Demande de réduction de vitesse sur la route 108 à la hauteur de l'école secondaire Alexander Galt jusqu'à l'intersection de la route 251.
 - 5) Ministère des Transports – Demande de projet pilote à l'intersection de la route 108 et 253 à Cookshire.
 - 6) Ressources humaines – Demande de congé sans traitement de madame Danika Dubé-Ruel, agente de bureau.
 - 7) Appel d'offres concernant les conteneurs à déchets – Adjudication de contrat.

- 8) Appel d'offres concernant les conteneurs à carton – Adjudication de contrat.
- 9) Ecce terra – Facture concernant diverses demandes de piquetage.
- 10) Delorme Lebel Bureau Savoie, s.e.n.c. – Honoraires concernant le dossier de madame Sylvie Lapointe à la Commission des municipalités du Québec.
- 11) Les Services exp. Inc. – Paiement de cinq factures concernant différent projet.
- 12) F. Lapointe & Fils – Offre de service pour le forage exploratoire sur le chemin du Bassin.
- 13) Ressources humaines – Embauche de monsieur Richard Gaudet à titre de journalier occasionnel.
- 14) Club Quad de l'Estrie – Demande de circulation.
- 15) TECQ – Mise à jour de la programmation.
- 16) Cadets de la Sûreté du Québec – Été 2022.
- 17) Collectes d'ordures et de recyclage commerciales – Modification de la fréquence de la collecte.
- 18) Rue Plaisance – Demande d'ajout de dos d'âne.
- 19) Réfection d'un tablier d'un pont pour un sentier de motoneige et quad – Contribution.
- 20) ARPE Québec – Entente de récupération des électroniques lors de l'écocentre mobile du 16 octobre 2021.
- 21) Centre de services scolaire de la Région-de-Sherbrooke – Consultation sur le projet du plan triennal de répartition et de destination des immeubles 2021-2024.
- 22) Club Quad Sherbrooke Ascot Corner – Demande de droit de passage session hivernal 2021-2022.

H) Autres sujets - Activités d'agglomération.

- 1) Achat de deux ordinateurs pour l'administration du service incendie de l'Agglomération de Cookshire-Eaton.
- 2) Modification de la date de tenue de la séance régulière du conseil de l'Agglomération de Cookshire-Eaton en raison de la période électorale.

I) Propositions des membres du conseil.

J) Avis de motion.

K) Étude et adoption de règlements.

- 1) Règlement 288-2021 concernant la rémunération du personnel électoral 2021.

L) Comptes du mois.

M) Varia.

N) Période de questions.

O) Ajournement ou clôture de la séance.

A) Présences et ouverture de la séance du 4 octobre 2021 par madame Sylvie Lapointe, mairesse.

Madame Sylvie Lapointe, mairesse, déclare l'ouverture de la présente séance du 4 octobre 2021 à 19 h 30.

B) Adoption de l'ordre du jour de la séance du 4 octobre 2021.

Résolution 2021-10-7958

Proposé par le conseiller Marcel Charpentier, appuyé par le conseiller Michel Mercier, il est résolu que le conseil de la Ville de Cookshire-Eaton adopte l'ordre du jour de la séance régulière du 4 octobre 2021 tel que remis à chaque membre du conseil.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

C) Adoption du procès-verbal de la séance régulière du 13 septembre 2021 et de la séance spéciale du 28 septembre 2021.

Résolution 2021-10-7959

Proposé par le conseiller Roger Thibault, appuyé par le conseiller Pete Lachance, il est résolu que le procès-verbal de la séance régulière du 13 septembre 2021 soit adopté tel que remis à chaque membre du conseil.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

Résolution 2021-10-7960

Proposé par le conseiller Roger Thibault, appuyé par le conseiller Pete Lachance, il est résolu que le procès-verbal de la séance spéciale du 28 septembre 2021 soit adopté tel que remis à chaque membre du conseil.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

D) Adoption des procès-verbaux de la réunion de travail du 28 septembre 2021.

Résolution 2021-10-7961

Proposé par le conseiller Michel Mercier, appuyé par le conseiller Marcel Charpentier, il est résolu que le procès-verbal de la réunion de travail du 28 septembre 2021 soit adopté tel que remis à chaque membre du conseil.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

E) Période de questions.

Aucune question.

F) Correspondance.

Résolution 2021-10-7962

Fédérale

(Aucune);

Provinciale

(Aucune);

Municipale

(Aucune);

Scolaire

(Aucune);

Associations

- 1) La Relève du Haut-Saint-François – Remerciement concernant le projet Dans mon sac à dos;

Offres de service

(Aucune).

Proposé par le conseiller Roger Thibault, appuyé par le conseiller Pete Lachance, il est résolu que la correspondance soit versée aux archives municipales.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

G) Autres sujets - Activités de proximité.

- 1) CPE II était une fois – Demande de gratuité de salle.

Résolution 2021-10-7963

ATTENDU QUE le CPE II était une fois ne fait pas partie des OBNL reconnu par la Ville de Cookshire-Eaton;

ATTENDU QUE les responsables du projet du CPE désire se rencontrer dans l'une de nos salles afin de prévoir l'implantation du projet;

ATTENDU QUE la Ville de Cookshire-Eaton tient à soutenir les responsables dans l'implantation du CPE dans le secteur de Johnville;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Marcel Charpentier appuyé par le conseiller Pete Lachance et résolu ;

QUE le CPE II était une fois puisse bénéficier de la gratuité de location de salle seulement pour les rencontres pour fin de l'implantation du projet.

QUE lorsque le projet sera implanté, les frais de location de salle leurs seront facturés.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 2) FNX Innov – Offre de service pour la préparation des plans et devis pour les travaux de réfection du barrage X0002545 à Sawyerville.

Résolution 2021-10-7964

Proposé par le conseiller Roger Thibault, appuyé par la conseillère Louise Gosselin, il est résolu d'accepter l'offre de service de FNX Innov au montant de 38 150 \$, taxes exclues, concernant la préparation des plans et devis pour

les travaux de réfection du barrage X0002545 à Sawyerville.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

3) Ministère des Transports – Demande d'ajout de traverse piétonnière sur la route 108 en face de l'Usine Moulinage 3A.

Résolution 2021-10-7965

ATTENDU QUE la Ville de Cookshire-Eaton a reçu des demandes d'employés de l'entreprise Moulinage 3A située au 390, rue Principale Est, à Cookshire quant à la mise en plus d'une traverse piétonnière sur la route 108 ;

ATTENDU QUE les employés doivent traverser la grande route pour se rendre à l'usine, car le stationnement est situé en face de l'usine, mais de l'autre côté de la route ;

ATTENDU QUE cette route est achalandée à toute heure de la journée et qu'il est prioritaire d'assurer la sécurité de tous ;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Marcel Charpentier, appuyé par le conseiller Pete Lachance et résolu ;

QUE la Ville de Cookshire-Eaton demande au ministère des Transports d'installer une traverse piétonnière en face de l'usine Moulinage 3A afin de permettre aux employés de traverser la route 108 plus sécuritairement.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

4) Ministère des Transports – Demande de réduction de vitesse sur la route 108 à la hauteur de l'École secondaire Alexander Galt jusqu'à l'intersection de la route 251.

Résolution 2021-10-7966

ATTENDU QUE plusieurs citoyens habitant sur la route 108 entre l'école secondaire Alexander Galt et l'intersection de la route 251 menant à Johnville ont demandé à la Ville de Cookshire-Eaton de réduire la vitesse actuellement à 90 km/h à 70 km/h ;

ATTENDU QUE ces demandes sont motivées par l'augmentation du nombre d'automobiliste utilisant cette route ;

ATTENDU QUE la vitesse actuelle rend les virages dangereux à l'intersection de la route 251 et 108 ;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par la conseillère Louise Gosselin, appuyé par le conseiller Michel Mercier et résolu ;

QUE la Ville de Cookshire-Eaton demande au ministère des Transports de revoir à la baisse la limite de vitesse sur la section de la route 108 mentionné ci-haut.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

5) Ministère des Transports – Demande de projet pilote à l'intersection de la route 108 et 253 à Cookshire.

Résolution 2021-10-7967

ATTENDU QUE l'intersection de la route 108 et de la route 253 à Cookshire

est problématique et non-sécuritaire autant pour les automobilistes que pour les piétons ;

ATTENDU QUE plusieurs démarches ont été faites afin de tenter de résoudre la problématique

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par la conseillère Louise Gosselin, appuyé par le conseiller Roger Thibault et résolu ;

QUE la Ville de Cookshire-Eaton dépose une demande au ministère des Transports afin de faire la mise en place temporaire de feux de circulations à l'intersection des routes 253 et 108 pour une période d'un an.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

6) Ressources humaines – Demande de congé sans traitement de Danika Dubé-Ruel.

Résolution 2021-10-7968

CONSIDÉRANT la demande de madame Danika Dubé-Ruel, agente de bureau, à l'effet de se prévaloir d'un congé sans traitement de douze (12) mois pour des raisons personnelles;

CONSIDÉRANT que la clause 7.9 de la convention collective des employés en vigueur prévoit cette possibilité et les modalités applicables dans de tels cas;

CONSIDÉRANT que cette demande est appuyée par le directeur général/secrétaire-trésorier, monsieur Martin Tremblay;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Michel Mercier, appuyé par le conseiller Roger Thibault et résolu d'autoriser un congé sans traitement, du 12 octobre 2021 au 12 octobre 2022 inclusivement, à madame Danika Dubé-Ruel, selon les modalités de la convention collective des employés en vigueur.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

7) Appel d'offres concernant les conteneurs à déchets – Adjudication de contrat.

Résolution 2021-10-7969

CONSIDÉRANT qu'à la fermeture de l'appel d'offres pour la collecte et le transport des conteneurs à déchets pour l'année 2022, le soumissionnaire suivant a déposé une offre :

Entreprise	Prix avant taxes par emplacement	Prix avant taxes pour levée supplémentaire
Transport SD Taylor	876,72	17,00 \$

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Pete Lachance, appuyé par le conseiller Marcel Charpentier et résolu d'adjuger le contrat de transport et collecte des conteneurs à déchets pour l'année 2022 à Transports Stanley Taylor (2015) inc., pour un montant de 876,72 \$ l'unité (taxes applicables en sus) conformément à sa soumission ouverte le 20 septembre 2021 et aux documents d'appel d'offres.

Le directeur général/secrétaire-trésorier est autorisé à signer le contrat.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

8) Appel d'offres concernant les conteneurs à carton – Adjudication de contrat.

Résolution 2021-10-7970

Proposé par le conseiller Pete Lachance, appuyé par le conseiller Michel Mercier, il est résolu d'adjuger le contrat de récupération du carton pour l'année 2022 à Transports Stanley Taylor (2015) inc., pour un montant de 737,16 \$ l'unité (taxes applicables en sus) selon l'offre de service datée du 20 septembre 2021.

Le directeur général/secrétaire-trésorier est autorisé à signer le contrat.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

9) Ecce terra – Facture concernant diverses demandes de piquetage.

Résolution 2021-10-7971

Proposé par le conseiller Roger Thibault, appuyé par le conseiller Michel Mercier, il est résolu d'autoriser le paiement de la facture numéro 46446 de Ecce terra au montant de 2052,30 \$, taxes incluses, concernant la réalisation de trois différents travaux de piquetage.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

10) Delorme Lebel Bureau Savoie, s.e.n.c. – Honoraires concernant le dossier de madame Sylvie Lapointe à la Commission des municipalités du Québec.

Résolution 2021-10-7972

Proposé par la conseillère Louise Gosselin, appuyé par le conseiller Pete Lachance, il est résolu d'autoriser le paiement de la facture de Delorme Lebel Bureau Savoie, s.e.n.c. au montant de 2 339,28 \$, taxes incluses, concernant les honoraires professionnels en lien avec le dossier de madame Sylvie Lapointe, mairesse, à la Commission des municipalités du Québec.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

11) Les Services exp. Inc. – Paiement de cinq factures concernant différent projet.

Résolution 2021-10-7973

Proposé par le conseiller Roger Thibault, appuyé par le conseiller Marcel Charpentier, il est résolu d'autoriser le paiement des cinq factures ci-dessous de Les Services exp. Inc. :

Numéro de facture	Sujet	Montant Taxes incluses
639879	Étude d'avant-projet traitement de l'eau potable	2 678,92 \$
639820	Drainage secteur Legendre	3 748,19 \$
639814	Assistance technique TECQ 2019-2023	726,64 \$
639806	Rue Eastview – Réfection des services	3 974,69 \$

	municipaux	
639789	Voirie 2021 – RIRL	1 680,93 \$

QUE le montant total des cinq factures est de 12 809,37 \$, taxes incluses.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

12) F. Lapointe & Fils – Offre de service pour le forage exploratoire sur le chemin du Bassin.

Résolution 2021-10-7974

Proposé par le conseiller Roger Thibault, appuyé par le conseiller Michel Mercier, il est résolu d'accepter l'offre de service de F. Lapointe & Fils au montant de 12 730 \$, avant taxes, concernant un forage exploratoire sur le chemin du Bassin.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

13) Ressources humaines – Embauche de monsieur Richard Gaudet à titre de journalier occasionnel.

Résolution 2021-10-7975

Proposé par le conseiller Marcel Charpentier, appuyé par le conseiller Roger Thibault, il est résolu que le conseil retienne les services de monsieur Richard Gaudet pour occuper le poste de journalier occasionnel selon les recommandations du directeur des travaux publics et du comité ressources humaines et des dispositions de la convention collective en vigueur.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

14) Club Quad de l'Estrie – Demande de circulation.

Résolution 2021-10-7976

ATTENDU QUE le Club Quad de l'Estrie Sud s'est vu retirer les droits d'accès aux propriétés de Canadian Pacifique Railway Company;

ATTENDU QUE le club doit trouver une solution temporaire avant la mise en place de nouveaux sentiers détournant les emprises de chemin de fer;

ATTENDU QUE le club demande les autorisations de circulation aux endroits suivants :

- Chemin North : sur une distance de plus ou moins 140 mètres du chemin de fer jusqu'à la route 251;
- Chemin des Iris : sur une distance de plus ou moins 70 mètres ainsi que sur le terrain de la caserne dont un sentier existant de trouve à l'arrière;
- Chemin Hodgman : sur une distance de plus au moins 1 kilomètre à partir de la fin du terrain de M. Steven Harvey jusqu'au début des plantation Downey Roberge;
- Secteur Birchton : prolonger le sentier sur les terrains de la municipalité a l'extérieure de l'emprise du chemin de fer soit entre le chemin Smith et la route 210 afin de leur permettre de rejoindre les terres de M. Donald Rothney de l'autre côté de cette même route.

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Pete Lachance, appuyé par le conseiller Michel Mercier et résolu;

QUE la Ville de Cookshire-Eaton accorde l'autorisation au Club Quad de l'Estrie de circuler aux endroits mentionnés ci-hauts.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

15) TECQ – Mise à jour de la programmation.

Résolution 2021-10-7977

ATTENDU QUE :

- La municipalité a pris connaissance du Guide relatif aux modalités de versement de la contribution gouvernementale dans le cadre du programme de la taxe sur l'essence et de la contribution du Québec (TECQ) pour les années 2019-2023;
- La municipalité doit respecter les modalités de ce guide qui s'appliquent à elle pour recevoir la contribution gouvernementale qui lui a été confirmée dans une lettre du ministre des Affaires municipales et de l'Habitation;

IL EST RÉSOLU QUE :

- la municipalité s'engage à respecter les modalités du guide qui s'appliquent à elle;
- la municipalité s'engage à être seule responsable et à dégager le Canada et le Québec de même que leurs ministres, hauts fonctionnaires, employés et mandataires de toute responsabilité quant aux réclamations, exigences, pertes, dommages et coûts de toutes sortes ayant comme fondement une blessure infligée à une personne, le décès de celle-ci, des dommages causés à des biens ou la perte de biens attribuable à un acte délibéré ou négligent découlant directement ou indirectement des investissements réalisés au moyen de l'aide financière obtenue dans le cadre du programme de la TECQ 2019-2023;
- la municipalité approuve le contenu et autorise l'envoi au ministère des Affaires municipales et de l'Habitation de la programmation de travaux n° 1 ci-jointe à la présente et de tous les autres documents exigés par le Ministère en vue de recevoir la contribution gouvernementale qui lui a été confirmée dans une lettre du ministre des Affaires municipales et de l'Habitation;
- la municipalité s'engage à réaliser le seuil minimal d'immobilisations en infrastructures municipales fixé à 50 \$ par habitant par année, soit un total de 250 \$ par habitant pour l'ensemble des cinq années du programme;
- la municipalité s'engage à informer le ministère des Affaires municipales et de l'Habitation de toute modification qui sera apportée à la programmation de travaux approuvée par la présente résolution;
- La municipalité atteste par la présente résolution que la programmation de travaux n° 1 ci-jointe comporte des coûts réalisés véridiques et reflète les prévisions de coûts des travaux admissibles.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

16) Cadets de la Sûreté du Québec – Été 2022.

Résolution 2021-10-7978

CONSIDÉRANT QUE la Ville de Cookshire-Eaton désire participer à nouveau au programme de cadets de la Sûreté du Québec;

Il est proposé par le conseiller Roger Thibault, appuyé par le conseiller Michel Mercier et résolu de demander les services de deux cadets de la sûreté du

Québec pour la saison estivale 2022.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

17) Collectes d'ordures et de recyclage commerciales – Modification de la fréquence de la collecte.

Résolution 2021-10-7979

ATTENDU QUE la Ville de Cookshire-Eaton souhaite mettre en place des nouvelles mesures pour avoir une meilleure gestion des matières résiduelles ;

ATTENDU QUE lors du passage de la patrouille verte en été 2021, il a été constaté que les commerces et industries de la région produisent beaucoup de matières résiduelles ;

ATTENDU QUE la fréquence actuelle de la collecte commerciale est hebdomadaire et que la Ville de Cookshire-Eaton désire rendre la fréquence des collectes plus équitable entre les commerces/industries et les particuliers ;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Marcel Charpentier, appuyé par la conseillère Louise Gosselin et résolu ;

QUE la fréquence des collectes d'ordures et de recyclage pour les commerces et industries soit modifiée aux deux semaines ;

QUE cette modification sera en vigueur en janvier 2022 et que les commerces et industries soient informés d'ici la mise en vigueur du changement ;

QUE cette modification a pour but d'inciter les commerces et industries à bien faire le triage de leurs matières résiduelles.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

18) Rue Plaisance – Demande d'ajout de dos d'âne.

Résolution 2021-10-7980

ATTENDU QUE la Ville de Cookshire-Eaton a reçu une demande la part d'une citoyenne habitant sur la rue Plaisance à Cookshire en lien avec la mise en place de dos d'âne ;

ATTENDU QUE qu'il y a une garderie ainsi que plusieurs familles sur cette rue et que les automobilistes ont tendance à faire la vitesse ;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Michel Mercier, appuyé par le conseiller Roger Thibault et résolu ;

QUE la Ville de Cookshire-Eaton mettra en place des dos d'âne sur la rue Plaisance afin d'inciter les utilisateurs à ralentir.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

19) Réfection d'un tablier d'un pont pour un sentier de motoneige et quad – Contribution.

Résolution 2021-10-7981

ATTENDU QU'un tablier de pont situé dans un sentier de motoneige et de quad est en mauvaise condition ;

ATTENDU QUE le club utilisant le pont a fait faire une soumission pour la réparation de celui-ci ;

ATTENDU QUE le pont pourra probablement être utilisé dans le futur pour la piste cyclable ;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Roger Thibault, appuyé par le conseiller Marcel Charpentier et résolu ;

QUE la Ville de Cookshire-Eaton contribue financièrement à la mise à niveau du tablier de pont en payant la moitié des frais, soit un montant approximatif de 2500 \$.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

20) ARPE Québec – Entente de récupération des électroniques lors de l'Écocentre mobile du 16 octobre 2021.

Résolution 2021-10-7982

Proposé par le conseiller Roger Thibault, appuyé par la conseillère Louise Gosselin, il est résolu d'autoriser monsieur René Lavigne, surintendant aux travaux publics, a signé l'entente avec l'Association pour le recyclage des produits électroniques du Québec (ARPE-Québec) afin d'obtenir leur service lors de l'écocentre mobile du 16 octobre 2021 pour la récupération des produit électroniques.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

21) Centre de services scolaire de la Région-de-Sherbrooke – Consultation sur le projet du plan triennal de répartition et de destination des immeubles 2021-2024.

Résolution 2021-10-7983

CONSÉDÉRANT que le Centre de services scolaire de la Région-de-Sherbrooke (CSRS) procède à la consultation sur le projet du plan triennal de répartition et de destination des immeubles 2021-2024 auprès des municipalités;

CONSIDÉRANT que sur le territoire de la Ville de Cookshire-Eaton on retrouve l'école primaire Notre-Dame-de-la-Paix au 51, chemin Jordan Hill à Johnville;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Marcel Charpentier, appuyé par le conseiller Michel Mercier et résolu :

QUE le préambule fait partie intégrante de la présente résolution;

QUE la Ville de Cookshire-Eaton informe la CSRS qu'au cours des prochaines années la municipalité prévoit un important développement domiciliaire dans le secteur de Johnville qui fera en sorte d'augmenter le nombre d'élèves qui fréquenteront l'école Notre-Dame-de-la-Paix;

QUE le conseil municipal approuve le plan triennal de répartition et de destination des immeubles, années 2021-2024, tel que présenté.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

22) Club Quad Sherbrooke Ascot Corner – Demande de droit de passage session hivernal 2021-2022.

Résolution 2021-10-7984

CONSIDÉRANT la demande du Club Quad de Sherbrooke-Ascot Corner pour un droit de passage sur différents chemins municipaux requis par le tracé du sentier provincial 10 pour la saison hivernale 2021-2022;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Michel Mercier, appuyé par le conseiller Pete Lachance et résolu d'autoriser le droit de passage sur différents chemins municipaux pour la saison hivernale 2021-2022, selon les termes de la demande adressée à la municipalité le 30 septembre 2021 et jointe à la présente résolution pour en faire partie intégrante.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

H) Autres sujets - Activités d'agglomération.

I) Propositions des membres du conseil.

J) Avis de motion.

K) Étude et adoption de règlements.

- 1) Règlement 288-2021 concernant la rémunération du personnel électoral 2021.

Résolution 2021-10-7985

Proposé par le conseiller Roger Thibault, appuyé par le conseiller Marcel Charpentier, il est résolu d'adopter le Règlement 288-2021 concernant la rémunération du personnel électoral 2021.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

L) Comptes du mois

Résolution 2021-10-7986

Compte salaires

199 239,64 \$

Compte général

202101184 (I)	Mickael Dostie	250,00 \$
202101185 (I)	Mylaina Dusseault	250,00 \$
202101186 (I)	Leane Hebert	250,00 \$
202101187 (I)	Melodie Leclerc	250,00 \$
202101188 (I)	David Lemay-Brodeur	250,00 \$
202101198 (I)	Megie Montminy Bernier	250,00 \$
202101199 (I)	Jareck Pelletier	250,00 \$
202101200 (I)	Juliette Rolfe	250,00 \$
202101201 (I)	Louka Vallee	250,00 \$
202101202 (I)	Matys Brodeur	250,00 \$
202101208 (I)	Jordane Lachance	250,00 \$
202101210 (I)	Rosane Veilleux	250,00 \$
202101212 (I)	Zachary Parnell	250,00 \$
202101217 (I)	FLEETCOR CANADA MASTERCARD	570,59 \$
202101218 (I)	Lyberty Lloyd	100,00 \$
202101219 (I)	Samuel Blais	250,00 \$
202101222 (I)	Meagan Sylvester	100,00 \$
202101223 (I)	Helena Deringer	100,00 \$
202101224 (I)	SPA DE L'ESTRIE	3 084,22 \$
202101225 (I)	LUC DESLONGCHAMPS	192,28 \$
202101226 (I)	FINANCIÈRE MANUVIE	16 487,77 \$
202101227 (I)	Brianna Williams	250,00 \$

202101228 (I)	Anthony Sylvester	100,00 \$
202101229 (I)	AGENCE DU REVENU DU CANADA	15 145,52 \$
202101230 (I)	MINISTÈRE DU REVENU	38 154,70 \$
202101231 (I)	REVENU QUÉBEC	264,50 \$
202101232 (I)	PASCAL YERGEAU	50,00 \$
202101233 (I)	MARIO BOURGOIN	50,00 \$
202101234 (I)	JEAN TREMBLAY	50,00 \$
202101235 (I)	DANIEL HURDLE	50,00 \$
202101236 (I)	CÉLINE BLAIS	50,00 \$
202101237 (I)	ALAIN LUSSIER	50,00 \$
202101238 (I)	HYDRO QUEBEC	7 488,29 \$
202101239 (I)	BELL CANADA	1 460,42 \$
202101240 (I)	LAXSON GPS CANADA INC.	40,19 \$
202101241 (I)	SCIES À CHAÎNE CLAUDE CARRIER INC.	965,75 \$
202101242 (I)	GRAVIERE BOUCHARD INC.	8 134,87 \$
202101243 (I)	LES ENTREPRISES DOLBEC COOKSHIRE	6 559,81 \$
202101244 (I)	LOCATION DICKIE MOORE	195,43 \$
202101245 (I)	MEUNERIE SAWYERVILLE INC.	43,67 \$
202101246 (I)	PAGNETDU CANADA INC.	25,50 \$
202101247 (I)	LES CAMIONS INTER-ESTRIE INC.	26 555,16 \$
202101248 (I)	RESERVOIRS DES CANTONS INC.	4 012,80 \$
202101249 (I)	CONSTRUCTION DJL INC.	1 345,84 \$
202101250 (I)	PLOMBERIE COTE & FRERE INC.	1 191,24 \$
202101251 (I)	HYDRAULIQUE CT	2 388,96 \$
202101252 (I)	EUROFINS ENVIRONEX	1 977,30 \$
202101253 (I)	LA CARTOUCHERIE	1 022,93 \$
202101254 (I)	GROUPE DEZIEL INC.	1 081,21 \$
202101255 (I)	LETTREGE DIONNE INC.	597,88 \$
202101256 (I)	BOUCHARD MATÉRIAUX INC.	5 797,59 \$
202101257 (I)	CMP MAYER INC.	1 148,60 \$
202101258 (I)	VAL ESTRIE SHERBROOKE	576,47 \$
202101259 (I)	SLIC	105,78 \$
202101260 (I)	SERVICE MATREC	8 795,59 \$
202101261 (I)	GROUPE SIGNALISATION ESTRIE	1 528,22 \$
202101262 (I)	DUMAS ET FILS PIÈCES D'AUTOS	86,23 \$
202101263 (I)	LE GROUPE ADE ESTRIE INC.	5 191,14 \$
202101264 (I)	TARDIF DIESEL INC.	6 645,36 \$
202101265 (I)	DIST. J.M. BERGERON INC.	875,93 \$
202101266 (I)	SINTRA INC.	24 780,90 \$
202101267 (I)	RESTO 108	561,73 \$
202101268 (I)	LABRIE ENVIRONNEMENTAL INC.	60,74 \$
202101269 (I)	LES INDUSTRIES DE CIMENT	496,69 \$
202101270 (I)	A1 GESTION PARASITAIRE INC.	471,40 \$
202101271 (I)	GENERAL BEARING SERVICE INC.	80,44 \$
202101272 (I)	MUNICIPALITÉ DE BURY	1 331,34 \$
202101273 (I)	GROUPE CHRISTIAN GOSSELIN ESTRIE	489,60 \$
202101274 (I)	HARMER	275,11 \$
202101275 (I)	TOURBE CONCEPT	977,29 \$
202101276 (I)	DISTRIBUTION SECURMED	1 573,15 \$
202101277 (I)	PH VITRES D'AUTOS	1 535,48 \$
202101278 (I)	EMRN	2 299,75 \$
202101279 (I)	ENTREPRISE LTCA INC.	1 747,64 \$
202101280 (I)	LES PNEUS ROBERT BERNARD	1 139,83 \$
202101281 (I)	CARQUEST SHERBROOKE-EST # 6816	352,62 \$
202101282 (I)	SERVICE D'ENTRETIEN DE LUMIERES DE RUES	3 643,27 \$
202101283 (I)	L'ENTREPOT DU TRAVAILLEUR	2 230,99 \$
202101284 (I)	GLS	133,19 \$
202101285 (I)	PIÈCES D'AUTOS ANGUS	4 511,31 \$
202101286 (I)	RCC SHERBROOKE INC.	43,96 \$
202101287 (I)	COMMUNICATION PLUS	425,30 \$

202101288 (I)	LE GROUPE SPORTS-INTER PLUS	1 375,10 \$
202101289 (I)	PIERRE CHOUINARD & FILS	14 113,09 \$
202101290 (I)	LINDE CANADA INC.	2 114,17 \$
202101291 (I)	DEÇA DECI - FERME AGROTOURISTIQUE	260,44 \$
202101292 (I)	LONGUS ESTRIE	341,90 \$
202101293 (I)	BRADLEY HODGE-LAROCHE	40,32 \$
202101294 (I)	TECH-NIC RESEAU CONSEIL ENR.	1 344,16 \$
202101295 (I)	CJS ELECTRIQUE INC.	98,31 \$
202101296 (I)	CLARKE ET FILS LTÉE	110,33 \$
202101297 (I)	ISOTECH INSTRUMENTATION INC.	5 493,61 \$
202101298 (I)	SUPERIEUR PROPANE	127,62 \$
202101299 (I)	A.L.S.Q.	80,48 \$
202101300 (I)	TREVI SHERBROOKE	647,72 \$
202101301 (I)	PHARMACIE COOKSHIRE INC.	835,30 \$
202101302 (I)	CENTRE D'EXTINCTEUR SL	791,02 \$
202101303 (I)	CENTRE LOCATION IDEALE ENR.	248,35 \$
202101304 (I)	CENTRE DE RENOVATION G. DOYON INC.	205,06 \$
202101305 (I)	WURTH CANADA LIMITÉE	445,95 \$
202101306 (I)	MAGBROOKE FOURNITURE IND. INC.	95,54 \$
202101307 (I)	DECORATION KING INC.	734,72 \$
202101308 (I)	GIVESCO	510,61 \$
202101309 (I)	TECHNOCHIMIE INC.	64,98 \$
202101310 (I)	BIONEST	291,18 \$
202101311 (I)	LOCATION D'AUTOS ET CAMIONS DISCOUNT	1 207,24 \$
202101312 (I)	Energir	25,73 \$
202101313 (I)	VALORIS - RÉGIE HSF ET SHERBROOKE	34 239,29 \$
202101314 (I)	DISTRIBUTIONS MICHEL FILLION	2 012,89 \$
202101315 (I)	WEL.COM INFORMATIQUE	379,41 \$
202101317 (I)	DISTRIBUTIONS PAYEUR INC.	316,98 \$
202101318 (I)	ADF DIESEL	374,59 \$
202101319 (I)	STRONGCO	7 218,41 \$
202101321 (I)	RONALD THIBAUT CHEVROLET CADILLAC	1 897,28 \$
202101322 (I)	MACPEK	12 485,25 \$
202101323 (I)	GESTION USD INC. - LOUBAC	1 662,89 \$
202101324 (I)	GILLES L'HEUREUX	255,89 \$
202101325 (I)	CENTRE DE L'AUTO ROTHNEY INC.	794,58 \$
202101326 (I)	FONTAINE ÉLECTRONIQUE	766,53 \$
202101327 (I)	CHEMTRADE CHEMICALS CANADA LTD	4 619,70 \$
202101328 (I)	MATÉRIAUX PREVOST	1 261,26 \$
202101329 (I)	TECHNOLOGIES CDWare INC.	268,53 \$
202101330 (I)	EXTRA CENTRE DE FORMATION	855,41 \$
202101331 (I)	1863-4725 QUEBEC INC	3 124,33 \$
202101332 (I)	AQUATECH	1 263,29 \$
202101333 (I)	LOCATION COOKSHIRE INC.	1 915,79 \$
202101334 (I)	MBG PRODUCTION	51,74 \$
202101335 (I)	RESSORTS CHARLAND (SHERB.) INC.	3 570,45 \$
202101336 (I)	PG SOLUTIONS INC.	367,92 \$
202101337 (I)	SKI BROMONT	3 363,02 \$
202101338 (I)	REMORQUAGE IMPACT	689,85 \$
202101339 (I)	BAIE DES SABLES LAC-MÉGANTIC	367,92 \$
202101340 (I)	TRANSPORT DE PERSONNES HSF	2 680,00 \$
202101341 (I)	PARC REGIONAL DU MONT HAM	61,00 \$
202101342 (I)	CENTRE RECREATIF O-VOLT	354,12 \$
202101343 (I)	Daniel Robidas	310,43 \$
202101344 (I)	Parc Harold F. Baldwin	78,02 \$
202101345 (I)	Flechivores Sherbrooke	645,00 \$
202101346 (I)	9412-1407 Quebec inc.	1 052,02 \$
202101347 (I)	Groupe Urgence Sinistre Sherbrooke inc.	3 095,71 \$
202101348 (I)	VISA	1 265,93 \$
202101349 (I)	RUEL ANNIE-CLAUDE	125,00 \$
202101350 (I)	Ministre des Finances	118,00 \$

202101351 (I)	Ministre des Finances	118,00 \$
202101352 (I)	AVENSYS SOLUTIONS INC.	5 257,81 \$
202101353 (I)	CHEM ACTION INC.	13 978,20 \$
202101354 (I)	SYLVIE LAPOINTE	2 587,27 \$
202101355 (I)	FLEETCOR CANADA MASTERCARD	641,26 \$
202101356 (I)	LES SERVICES EXP INC.	4 633,50 \$
202101357 (I)	TREPANIER RAPHAELLE MIA	300,00 \$
202101358 (I)	GRONDIN GUILBEAULT FONTAINE	1 015,00 \$
202101359 (I)	FLEETCOR CANADA MASTERCARD	727,34 \$
202101360 (I)	CAIN LAMARRE SENCRL	144,87 \$
202101361 (I)	M.R.C. DU HAUT ST-FRANÇOIS	2 257,05 \$
202101363 (I)	FERME HORTI-PLUS	172,46 \$
202101364 (I)	SCIERIE PAUL VALLÉE INC.	1 646,69 \$
202101365 (I)	LINDA LEBLANC	26,60 \$
202101366 (I)	STEPHANE VALLEE	32,30 \$
202101367 (I)	CHRISTIAN BIRON	587,75 \$
202101369 (I)	FLEETCOR CANADA MASTERCARD	1 120,63 \$
202101370 (I)	AGENCE DU REVENU DU CANADA	17 276,64 \$
202101371 (I)	MINISTÈRE DU REVENU	43 170,40 \$
202101372 (I)	BÂTIRENTE	14 315,28 \$
202101373 (I)	FONDACTION	7 270,05 \$
202101374 (I)	SFL-PLACEMENT EN FIDUCIE	850,80 \$
202101375 (I)	Desjardins sécurité financière	3 252,69 \$
202101376 (I)	SYNDICAT DES TRAVAILLEURS ET DES	3 260,60 \$
202101377 (I)	SYNDICAT DES POMPIERS VOLONTAIRES	1 019,00 \$
202101378 (I)	REVENU QUÉBEC	396,75 \$

Total : 474 919,77 \$

Grand total : 674 159,41 \$

Proposé par le conseiller Roger Thibault, appuyé par le conseiller Michel Mercier, il est résolu que le directeur général/secrétaire-trésorier soit autorisé à payer les comptes du mois de la Ville de Cookshire-Eaton tels que présentés.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

M) Varia

N) Période de questions.

Aucune question.

O) Levée de la séance.

Résolution 2021-10-7987

Proposé par la conseillère Louise Gosselin, appuyé par le conseiller Marcel Charpentier, il est résolu que la séance soit levée à 19 h 45.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

Sylvie Lapointe
Mairesse

Martin Tremblay
Directeur général/secrétaire-trésorier